



Report on the level of PPM knowledge/skills of university lectures and on the current state of technology enhanced teaching and learning-University of Kragujevac, Serbia

July 2019

www.tecomp.ni.ac.rs

tecomp@ni.ac.rs tecomp.p2018@gmail.com





Project acronym: TeComp

Project full title: Strengthening Teaching Competencesin Higher Education

in Natural and Mathematical Sciences

Project No: 598434-EPP-1-2018-1-RS-EPPKA2-CBHE-JP

Number of grant contracts 2018-2467/001-001

Web address of project www.tecomp.ni.ac.rs

Funding Scheme: Erasmus+

Coordinator Institution: University of Niš

Coordinator: Prof. dr. Jelena IgnjatoviĆ

Project duration: 15.11.2018. – 14.11.2021.

Work package: WP1 – Preparation for strengthening teaching

competences in the field of natural sciences and

mathematics at the PC HEIs

Lead organization of WP1: P5- "Eqrem Çabej" University Gjirokastër ECUG

Task 1.1 Quantitative analysis of teaching competences of young,

newly hired university lecturers at the PC HEIs

Task 1.2 Detailed analysis of the use of modern educational

technologies in teaching and learning at the PC HEIs

Version of the document: v.01

Status: Final Draft

Dissemination level: Internal





Table of Contents

Entry	4
CHAPTER I BASIC INFORMATION OF PARTICIPANTS	6
CHAPTER II Previous education of lecturers that could influence on their teaching of	COMPETENCES AND OPINIONS 8
CHAPTER III SELF-ESTIMATION OF THE QUALITY OF TEACHING AND THE LECTURERS' KNOWLEDG TECHNOLOGIES IN TEACHING AND LEARNING	E AND SKILLS IN USING MODERN INFORMATION 10
3.1 Self-estimation of the quality of teaching and opinions on importance of using modern educational tea	chnologies 10
3.2 Self-assessment of the lecturers' knowledge and skills in using modern information technologies in tea	ching and learning 12
CHAPTER IV THE USING ONLINE PLATFORMS TECHNOLOGY IN TEACHING	14
CHAPTER V Previous education and interests in teaching skills, the use of teaching st	TRATEGIES AND PSYCHOLOGY IN TEACHING 18
CHAPTER VI THE USE OF TEACHING STRATEGIES, ENGLISH LANGUAGE AND TECHNOLOGY IN TEACH	CHING 21
Appendix	28
Appendix 1 Survey for lecturers	28
Appendix 2 Survey for students	38

www.tecomp.ni.ac.rs

tecomp@ni.ac.rs tecomp.p2018@gmail.com





Appendix 3 Results on students' survey - Serbia

ENTRY

This research is done on the framework of TeComp project: "Strengthening Teaching Competences in Higher Education in Natural and Mathematical Sciences", co-funded by the Erasmus + Program and the European Union. The main objective is to improve the quality of higher education in the field of natural and mathematical sciences in higher education institutions in Serbia and Albania, in line with advanced EU practices, enhancing their comparability and competitiveness in Europe and beyond. This main goal will be achieved by completing a number of specific objectives in the areas of university study that the project covers:

- to enhance the professional competencies and skills of teaching staff through training courses in contemporary pedagogical approaches, methodologies and educational technologies;
- to improve the educational infrastructure as a basis for a wider integration of pedagogical principles and modern technologies in teaching and learning;
- to offer new / modified courses in psychology, pedagogy, teaching methodology and technology promotion in HEIs in line with modern European strategies;
- To strengthen the personnel infrastructure through the introduction of continuous professional development in the higher education system. According to these objectives, the project is expected to achieve the following results:
- Identifying and adopting measures and actions needed to improve the quality of teaching and learning processes;
- Improving educational infrastructure;
- Training of teaching staff on the use of pedagogical and methodological principles and new ways of teaching and learning;

Develop methodology and platforms for wider integration of ICT into teaching and learning.

The project will focus in particular on the transition from a learning-oriented approach to a learning-oriented approach to the learning process, a flexible and individualized approach, as well as better communication and interaction between lecturers and students. Target areas in Serbian and Albanian universities that need qualitative improvement of teaching and learning processes will be identified and a concrete action plan will be identified with the necessary measures and actions.





The purpose of WP1 (PREP) is to identify the necessary institutional measures, activities and documents for the successful implementation of new T&L modes. First, the current situation in HEIs will be analyzed from the aspect of staff education level lecturers in the areas of pedagogy and teaching methodology (PMT), as well as the level of use of technological innovations in T&L. Following will be the experiences of EU HEIs and the forms of T&L models that use, a comparative analysis will be made, the needs and opportunities of the HEIs will be identified and a concrete action plan will be developed, with the necessary measures and actions.

The lectures and students of four Serbian universities (Nis, Belgrade, Novi Sad and Kragujevac) and two Albanian universities (Gjirokastra and Korca) have volunteered for its implementation. Two types of questionnaires (Appendix 1 & 2) were used as the data collection study tool: Questionnaire 1 "Survey for lecturers" and Questionnaire 2 "Survey for students". These questionnaires were designed by the project working group and agreed on their content and quality by CMT members. To fill in the questionnaires, both electronic and physical forms (hard-copy) were chosen. During the period April 2019-May 2019 they were supplemented by finding the cooperation and dedication of a considerable part of the lecturers and students available at the above-mentioned universities.

The data collection, their processing and the preparation of individual reports were carried out by the working groups of each university. The final drafting of the Summary Report and its presentation was carried out by Dr. Romeo Mano, Lecturer and coordinator of the project at Gjirokastra's "Eqrem Çabej" University, which is the university responsible for WP1.

Chapter I Basic information of participant

1.1 University of Kragujevac, Serbia

The survey was filled in by 47 lecturers, 29(65.91%) of whom were women and 15 (34.09%) men. Lecturers from five areas were present in the sample in the following way: mathematics (8), computer science (4), physics (10), chemistry (13) and biology (11). The survey was conducted electronically during April 2019.

The average number of years of teaching experience is 15.69 years (the standard deviation is 11.33 years). The shortest teaching experience in the sample is 1 year, while the longest teaching experience is 40 years. In the further report, we will consider lecturers and associates whose work experience is up to 12 years under the younger teaching staff, while experienced er lecturers will consider lecturers with experience over 12 years. Translated to the age of the respondents, we can identify 12 years of experience with 35 years of age.

Work at the university allows for a significant individual distribution of time. For these reasons, lecturers / associates filled out how many hours of work were active during the week and how it was arranged. Average respondents said they spend 43.72 hours of work on different activities (with a standard deviation of 17.45). Operating hours vary from 8 hours to 89 hours. The amount of time spent in the week on individual activities is given in Table 1.1.1 and Figure 1.1.2.

Table 1.1.1 Average distribution of working hours and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

activity	average number of hours all	average number of hours- young lecturers	average number of hours – experienced lecturers	p-value	significance
scientific work	15.36 (7.08)	16.00 (7.62)	14.79 (6.69)	0.320	NO
realization of teaching	8.40 (4.79)	7.90 (4.88)	8.83 (4.78)	0.410	NO
administration	4.09 (4.79)	3.05 (3.41)	5.00 (5.65)	0.175	NO

www.tecomp.ni.ac.rs

preparation of classes	7.00 (4.49)	6.28 (3.61)	7.62 (5.14)	0.324	NO
Other activities (management, popularization, writing reviews, etc.)	5.20 (5.01)	4.50 (3.80)	5.79 (5.84)	0.400	NO
Individual work with students (consultations, conducting study research work, etc.)	3.88 (2.88)	3.47 (2.38)	4.21 (3.26)	0.407	NO
IN TOTAL	43.72 (17.45)	40.83 (16.65)	46.25 (18.09)	0.304	NO

Figure 1.1.1 Percentage distribution in relation to total time spent on young lecturers for the University of Kragujevac

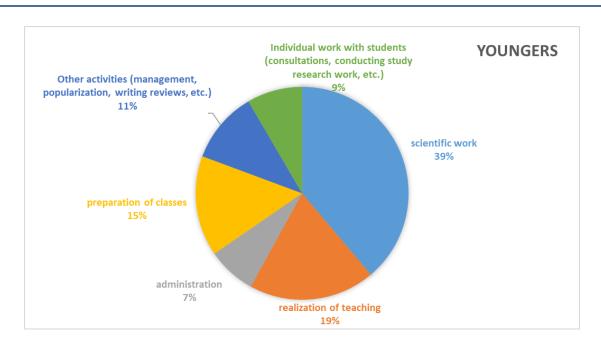
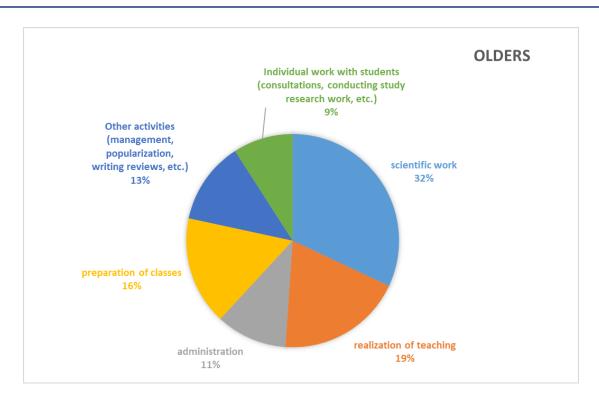


Figure 1.1.2 Percentage distribution in relation to total time spent on experienced lecturers for the University of Kragujevac



Chapter II Previous education of lecturers that could influence on their teaching competences and opinions

2.1 University of Kragujevac, Serbia

Table 2.1.1 Percentage distribution of Courses in methodology and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

courses	in total	Young lecturers	Experienced lecturers
Electronic learning methodology	9 (19.15%)	7 (31.82%)	2 (8.00%)
Methodology of teaching	30 (63.83%)	13 (59.09%)	17 (68.00%)

Figure 2.1.1 Graphic representation of percentage distribution of Courses in methodology and comparison between young and experienced

lecturers at the University of Kragujevac

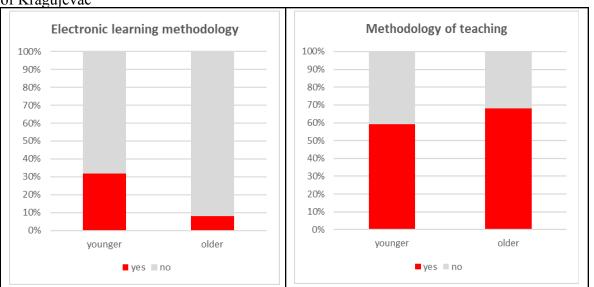


Table 2.1.2 Number distribution of the type of e-learning methodology at the University of Kragujevac

Areas	number of respondents
Electronic publishing (Latex, HTML, XML, PDF, etc.)	10=5+5 ⁽¹⁾

www.tecomp.ni.ac.rs





Online Technology in Teaching	5=2+3
Open source software (MOODLE, Python, GeoGebra, MOOC, etc.)	13=9+4

⁽¹⁾ We note that there are cases and there are respondents who have declared that they have not been listening to the method of electronic learning but have listened to some of the contents listed in the previous table. The first one is the number of respondents who have attended the method of electronic learning, while the second one is the number of respondents who did not attend

At Question: <u>Did you give at least one lecture in English. If yes, specify when and where,</u> less than 40%, or 18 respondents answered yes.

At Question: <u>Have you prepared at least one lecture or part of the lecture on the electronic platform? If yes, specify on which platform</u>11 respondents answered yes (and they used the Moodle platform, Office Impress, but 8 respondents said "Power Point").

Table 2.1.3 Percentage distribution of conference attendance and discussion with students on innovative teaching methods and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

Question	Young lecturers	Experienced lecturers	IN TOTAL
Have you participated in a professional conference whose emphasis was on applying innovative teaching technologies?	4 (18.18%)	5 (20.00%)	9 (19.15%)
Have you ever discussed with students about the impact of using modern technologies on the quality of teaching and learning?	16 (72.73%)	20 (80.00%)	36 (76.60%)

Chapter III Self-estimation of the quality of teaching and the lecturers' knowledge and skills in using modern information technologies in teaching and learning

3.1 Self-estimation of the quality of teaching and opinions on importance of using modern educational technologies

Respondents answered how much the following claims are true for them on the five-level Lihter scale (1- It's not true at all; 2 - It's not true in general; 3- Equally true and not true; 4 - Generally true. 5. totally true)

notatio n	Statements
p1 (II-1)	The use of new technologies in teaching is very important for the quality of the lecture.
p2 (II-2)	Group work, multimedia presentations and modern software capabilities save valuable lecturers time.
p3 (II-3)	Student presentations and discussions save time for the teacher.
p4 (II-4)	You want to improve your teaching skills using information technology, because it would help you prepare lessons easier.
p5 (II-5)	You want to improve your teaching skills using information technology, because it will bring you more respect from students.
p6 (II-6)	You want to improve your teaching skills using information technology, because it will bring you more respect from colleagues

3.1.1 University of Kragujevac, Serbia

Figure 3.1.1.1 Distribution of attitudes on the use of ICT in teaching at the University of Kragujevac

	1	2	3	4	5
р1	0	3	12	24	8
p2	0	9	12	16	9
рЗ	1	6	20	15	4
p4	1	6	5	20	13
		1			
p5	6	0	11	13	7
		1			
p6	11	5	8	6	7

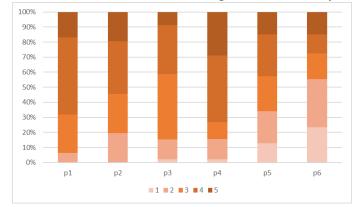




Table 3.1.1.1 Descriptive statistics of attitudes on the use of ICT in teaching and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

u										
				Young le	cturers		Experience	ed lecturer	s	
			TOTAL							
	statemen			mod			mod		media	
	t	mean	median	е	mean	median	е	mean	n	mode
	р1	3.787	4	4	3.864	4	4	3.72	4	4
	p2	3.543	4	4	3.524	4	4	3.56	4	
	р3	3.326	3	3	3.318	3	3	3.333	3.5	4
	р4	3.844	4	4	3.714	4		3.958	4	4
	р5	3.106	3	4	3	3	4	3.2	3	4
	p6	2.638	2	2	2.636	2		2.64	2	2

CONCLUSION: The lecturers' responses indicate that they have a positive attitude towards the use of ICT in teaching. They are open for improving their ICT skills (the average for p4 is the highest, 3.844), and at the same time they consider ICT to be very important for the quality of teaching (the average for question p1 is 3.787). Notice that the answers of young and experienced er lecturers are pretty much the same.

3.2 Self-assessment of the lecturers' knowledge and skills in using modern information technologies in teaching and learning

Respondents assessed their knowledge of ICT on the five-level Lihter scale (1- Not true 2- not true in general 3- neither not true nor true 4-true in general 5-totally true), indicating in what degree they agreed with the following claims

notation	statement
t1	The level of your knowledge and skills in applying Office software package:
t2	Level of your knowledge and skills in applying Open Source software:
t3	Level of your knowledge and skills in implementing Web conferencing software:
t4	Level of your skills in the application of Learning Management System (LMS):
t5	The level of your knowledge and skills in applying online learning platform:
t6	Use electronic materials (presentations) as teaching materials.
t7	Use electronic books / textbooks as teaching materials.

www.tecomp.ni.ac.rs

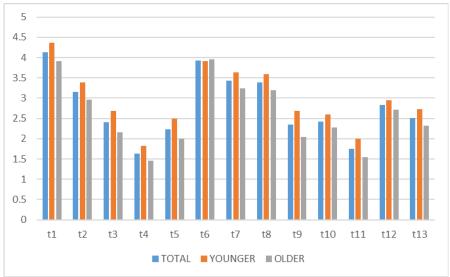
t8	Use animations / movies as teaching material.
t9	Use forums and other forms of online communication in teaching and learning.
t10	Use online courses as a teaching material.
t11	Use web conferences as a teaching material.
t12	Use databases in teaching and learning.
t13	You are open to communicating with students via social networks (Facebook, Twitter, etc.).

3.2.1 University of Kragujevac, Serbia

Table 3.2.1.1 Descriptive statistics of self assessments of ICT competences and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

	TOTAL			Young lecturers			Experienced lecturers		ers
statemen					media	mod		media	
t	mean	median	mode	mean	n	е	mean	n	mode
t1	4.13	4	4	4.36	4	4	3.92	4	4
t2	3.16	3	4	3.38	4	4	2.96	3	
t3	2.40	2	2	2.68	2	2	2.16	2	1
t4	1.63	1	1	1.82	1	1	1.46	1	1
t5	2.23	2	1	2.50	3	3	2.00	2	2
t6	3.93	4	5	3.91	4	5	3.96	4.5	5
t7	3.43	4	5	3.64	4	5	3.24	3	3
t8	3.38	4	5	3.59	4		3.20	3	
t9	2.35	2	1	2.68	2.5	1	2.04	2	1
t10	2.43	2	1	2.59	2	2	2.28	2	1
t11	1.76	1	1	2.00	2	1	1.54	1	1
t12	2.83	3	3	2.95	3	3	2.71	3	3
t13	2.51	2	1	2.73	2	1	2.32	2	1

Figure 3.2.1.1 Average distribution of self assessments of ICT competences and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac



CONCLUSION: Lecturers have the highest confidence in their knowledge and skills related to the Office software package (the average for question p1 is 4.13), the use of electronic materials (presentations), electronic books and films as teaching material (averages for question p6, p7 and p8 are 3.93, 3.43, 3.38), as well as knowledge and skills related to using Open Source software (the average for question p1 is 3.16). For all other questions, the average is less than 3, which indicates that there is a significant space for improving the ICT skills of lecturers. Experienced er lecturers generally assessed their ICT competences less well.

Chapter IV THE USING ONLINE PLATFORMS TECHNOLOGY IN TEACHING

4.1 University of Kragujevac, Serbia

Figure 4.1.1 Percentage distribution of the benefits of using online technologies in teaching and learning at the University of Kragujevac

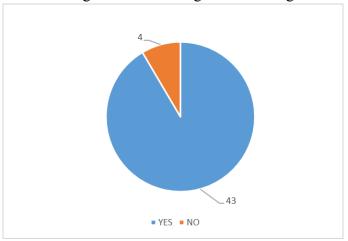


Table 4.1.1 Percentage distribution of benefits of using online technologies in teaching and learning at the University of Kragujevac

Benefit	YES	%
Save time	24	51.06%
It facilitates the preparation of classes	22	46.81%
Increases students' level of interest	33	70.21%
Increases the quality of teaching materials	27	57.45%
It makes learning easier	23	48.94%
Improves communication between lecturers and students	22	46.81%

CONCLUSION: Even more than 90% of lecturers notice the benefits of using ICT in the teaching and learning, and as the most important advantage (70.21%) of this kind of teaching and learning they consider increasing student interest in the subject matter. Probably, this teacher



perspective has strong influence on positive attitude of lecturers towards improving their knowledge and skills in the use of ICT in the teaching process, which we already noticed.

Table 4.1.2 Percentage distribution of using some free online learning platforms for courses at the University of Kragujevac

Moodle	3	6.38%
Geogebra	2	4.25%
Wolfram Mathematica	1	2.12%
google classroom	1	2.12%
No	38	87.23%

CONCLUSION: Unfortunately, only rare among lecturers, less than 10% of them, use free online learning platforms. So, these activities of lecturers need to be specially promoted and supported in order to be improved.

Table 4.1.3 Percentage distribution of student benefits of using online technologies in teaching and learning at the University of Kragujevac

	YES	%
Enable students easier and faster access to learning materials	39	82.98%
Enable students easier and faster access to relevant information	24	51.06%
Allow students access to materials at any time	33	70.21%
Contribute to the realization of the active role of students	18	38.30%
Contributes to the individualization of learning	23	48.94%
Improves communication between lecturers and students	17	36.17%

Figure 4.1.2 Percentage distribution of factors affecting the implementation of modern technologies at the University of Kragujevac

Has your institution developed a system	for Do you think the student self test system has a
electronic student testing?	positive impact on learning success?

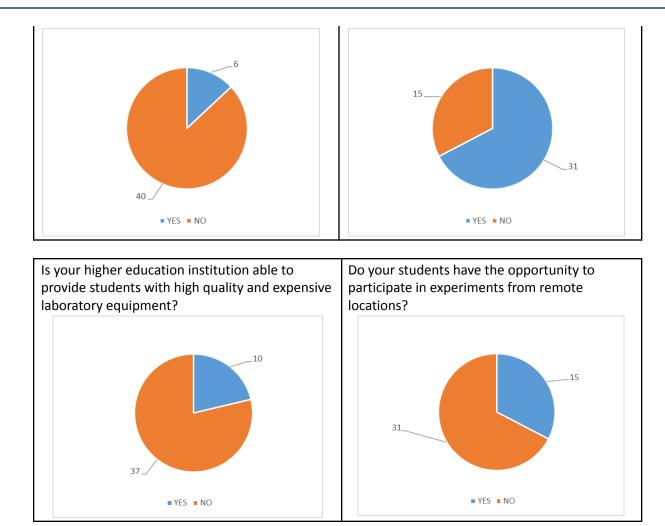


Table 4.1.4 Percentage distribution of the most important barriers to applying modern teaching technologies at the University of Kragujevac



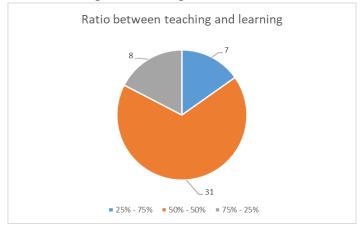
	YES	%
Lack of ICT skills	22	46.81%
Lack of time	16	34.04%
Lack of hardware	23	48.94%
Lack of software	23	48.94%
Inability to access computers	13	27.66%

CONCLUSION: Lecturers recognize using online learning platforms as very important and useful activity, but they also admit that have significant difficulties in realizing this activity. One of the difficulties arises from lack of teacher competences (46.81%), which could be improved relatively quickly through various trainings. The second part of the difficulties is related to the equipment that institution (not) owns and this problem is purely of financial nature.

Chapter V Previous education and interests in teaching skills, the use of teaching strategies and psychology in teaching

5.1 University of Kragujevac, Serbia

Figure 5.1.1 proportionally share the ratio between teaching and learning to make education more successful at the University of Kragujevac



www.tecomp.ni.ac.rs

tecomp@ni.ac.rs tecomp.p2018@gmail.com

Table 5.1.1 Distribution of level of skills in English at the University of Kragujevac

	low	middle	high
Listening	3	16	28
Reading	0	15	32
Writing	1	22	24
Talk	5	30	12

CONCLUSION: Majority of lecturers has satisfactory English language competence.

Table 5.1.2 Percentage distribution of some of the disciplines followed during formal education for lecturers of the University of Kragujevac

Course	Yes	No
Pedagogy	30	15
Psychology	31	15
Teaching methodology	24	18
Application of new technologies in teaching	9	30
English language	42	4
You have not attended a course of any of these disciplines		17

Table 5.1.3 Percentage distribution of some of the disciplines that you held a course or had educated yourself informally for lecturers of the University of Kragujevac

Course	Yes	No
Pedagogy	7	32
Psychology	9	31
Teaching methodology	17	26
Application of new technologies in teaching	18	22
English	25	17

You have not taught or learned a course of any of	2	22
these disciplines	3	25

Table 5.1.4 Distribution of the level of agreement with the fact that teaching skills of university professors are very important for the quality of their classes for the lecturers of Kragujevac University

I totally agree	41
I partially agree	6
I do not agree	0

Figure 5.1.2 Percentage distribution of lecturers attending conferences focusing on teaching and feedback from students regarding quality of your teaching for the lecturers of Kragujevac University

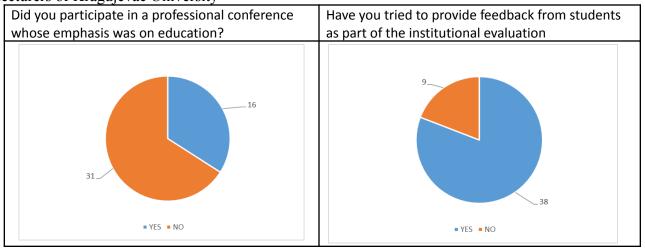


Table 5.1.5 Percentage distribution of factors that have influenced the improvement of teaching skills for lecturers of the University of Kragujevac

Get more respect from colleagues or students	11	23.40%
Possibility of easier preparation of classes	14	29.79%
Achieve better quality of teaching	37	78.72%

Attracting more students to elective courses	18	38.30%
Getting some financial or material compensation	14	29.79%
You are not interested	2	4.26%

CONCLUSION: Most of the lecturers (about two thirds) attended courses Pedagogy, Psychology and Subject Methodology during their initial education, while only a quarter of them had a dedicated ICT course. Most of the lecturers (87.23%) consider the teaching skills very important for the quality of the teaching process, and also (78.72%) consider the increase in the quality of teaching as the most important motivation for working on the improvement of teaching skills. Only 4.26% of lecturers are not interested in improving their skills. All this indicates that there is a strong motivation for lecturers to improve teaching, which is good base for believe that well-designed training and/or prepared materials will give the desired result.

Chapter VI THE USE OF TEACHING STRATEGIES, ENGLISH LANGUAGE AND TECHNOLOGY IN TEACHING

6.1 University of Kragujevac, Serbia

Figure 6.1.1 Average rating in implementation of teaching strategies involving students for lecturers of the Universities of Kragujevac

	1	2	3	4	5
s1	1	1	3	11	29
s2	0	0	1	6	39
s3	0	4	2	15	24
s4	0	7	5	18	15

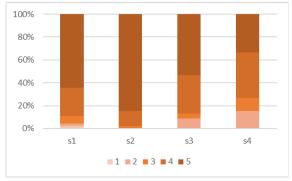


Table 6.1.1 Descriptive distribution of implementation of teaching strategies involving students and comparison between young and experienced

lecturers at the University of Kragujevac

	23		TOTAL			YOUNGER		EXPERIENCED ER		
St	tatement	mean median mod			nean median mod mean median mod		mod	mean	median	mod
	s1	4.467	5	5	4.333	5	5	4.583	5	5
	s2	4.826	5	5	4.81	5	5	4.84	5	5
	s3	4.311	5	5	4.476	5	5	4.167	4.5	5
	s4	3.911	4	4	3.952	4	4	3.875	4	4

CONCLUSION: Lecturers rated with high-grade their teaching strategies (communication with students in order to achieve optimum results in teaching and learning). As for the first three statements (S1, S2 and S3), the students agree with those answers.

Figure 6.1.2 Average rating in implementation of intellectual engagement and impact on learning for lecturers of the Universities of Kragujevac

	1	2	3	4	5
a1	0	2	3	15	25
a2	0	1	7	14	23
a3	0	3	1	21	20
a4	0	3	2	12	27

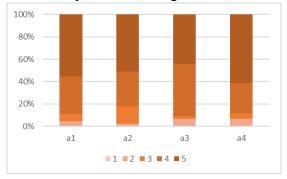


Table 6.1.2 Descriptive distribution of implementation of intellectual engagement and impact on learning and comparison between young and

experienced lecturers at the University of Kragujevac

				You	Young lecturers			Experienced lecturers		
	TOTAL									
statements	mean	median	mod	mean	median	mod	mean	median	mod	
a1	4.4 5 5			4.381	5	5	4.417	5	5	





a2	4.311	5	5	4.333	5	5	4.292	4	5
a3	4.289	4	4	4.286	4		4.292	4	4
a4	4.432	5	5	4.476	5	5	4.391	5	5

CONCLUSION: Lecturers have relatively highly estimated their engagement in actively engaging students during lectures, which is not fully supported by student responses. It would be desirable to inspect the reasons for this disagreement.

Figure 6.1.3 Average assessment of the factors that determine the teacher-student relationship according to the lecturers' perceptions of the Universities of Kragujevac

	1	2	3	4	5
o1	0	0	3	19	24
о2	11	8	5	10	12
о3	0	0	1	4	41
o4	0	1	0	11	34

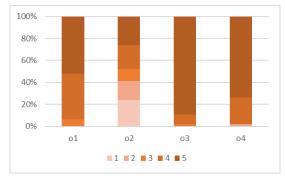


Table 6.1.3 Descriptive distribution of teacher-student relationship factors and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

				Yo	Young lecturers			Experienced lecturers		
	TOTAL									
statements	mean	median	mod	mean	median	mod	mean	median	mod	
o1	4.457	5	5	4.476	4	4	4.44	5	5	
o2	3.087	3		3	3	1	3.16	3	5	
о3	4.87	5	5	4.952	5	5	4.8	5	5	
o4	4.696	5	5	4.714	5	5	4.68	5	5	

CONCLUSION: The teacher-student relationship was generally characterized by lecturers as being very good, which agrees with the assessment given by students. This is very important, because good communication with mutual respect is a prerequisite for a good working atmosphere.

Figure 6.1.4 Average assessment of the factors that determine the level of cooperation according to the lecturers' perceptions of the Universities of Kragujevac

	1	2	3	4	5
b1	2	6	10	13	14
b2	1	2	9	16	17
b3	13	10	8	11	3
b4	0	0	3	7	34

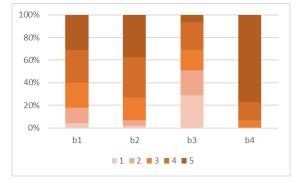


Table 6.1.4 Descriptive distribution of cooperation's factors and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

		TOTAL		,	YOUNGER		EXPERIENCED ER		
statements	mean median mod			mean	median	mod	mean	median	mod
b1	3.689	4		3.667	4		3.708	4	5
b2	4.022	4		3.952	4		4.083	4	4
b3	2.578	2	1	2.524	2	1	2.625	2.5	1
b4	4.705	5	5	4.7	5	5	4.708	5	5

CONCLUSION: According to lecturers, they generally consider that in a good way (the average for b1, b2 and b4 is greater than 3.5) stimulate student collaboration during classes and learning, except in case of using collaborative software and communicating with students (the average



for b3 is 2.578). Students are slightly less likely to evaluate these teacher activities as good, but they agree that using collaborative software in communication with students is the least represented.

Figure 6.1.5 Average assessment of the factors that determine the level of student-centered teaching and learning according to the lecturers' perceptions of the Universities of Kragujevac

	1	2	3	4	5
c1	0	1	0	23	22
c2	1	4	8	19	13
c3	0	0	2	10	33
с4	0	0	1	5	39

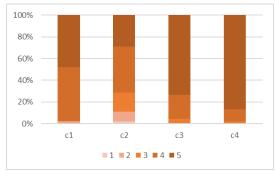


Table 6.1.5 Descriptive distribution of the factors that determine the level of Student-centered teaching and learning and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

	TOTAL			You	Young lecturers			Experienced lecturers		
statements	mean	median	mod	mean median mod			mean	median	mod	
c1	4.435	4	4	4.571	5	5	4.32	4	4	
c2	3.867	4	4	3.857	4	4	3.875	4	4	
c3	4.689	5	5	4.714	5	5	4.667	5	5	
c4	4.844	5	5	4.905	5	5	4.792	5	5	

CONCLUSION: Lecturers estimate that they, taking into account the knowledge, interests and abilities of the students, shaped in an enviable manner (the average for c1, c2, c3 and c4 is greater than 3.5) teaching process. In this case again students evaluate these teacher activities as less adequate. It would be important and useful to examine deeper the reasons for this disagreement.

Figure 6.1.6 Average assessment of the factors that determine the level of enthusiasm and style of teaching according to the lecturers' perceptions of the Universities of Kragujevac

	1	2	3	4	5
d1	1	2	6	22	15
d2	4	4	3	11	24
d3	6	7	12	12	8
d4	0	3	7	18	17

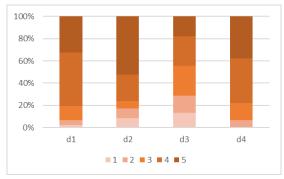


Table 6.1.6 Descriptive distribution of the factors that determine the level of enthusiasm and style of teaching and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

				Young lecturers			Experienced lecturers		
	TOTAL								
statements	mean	median	mod	mean	median	mod	mean	median	mod
d1	4.043	4	4	4.143	4	4	3.96	4	4
d2	4.022	5	5	4.095	4	5	3.96	5	5
d3	3.2	3		3.238	3	3	3.167	3	4
d4	4.089	4	4	4	4	4	4.167	4	

CONCLUSION: Majority of lecturers estimate that they adapt methods and type of work to students to a great extent. On the contrary, the students consider that only a few professors do it properly. Again, it would be great and helpful to inspect the reasons for this disagreement.

Figure 6.1.7 Average assessment of the factors that determine the level of class structure according to the lecturers' perceptions of the Universities of Kragujevac



_	1	2	3	4	5
e1	0	0	2	14	30
e2	0	0	2	16	28
e3	0	0	2	10	33
e4	0	0	1	7	38

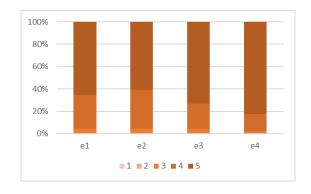


Table 6.1.7 Descriptive distribution of the factors that determine the level of class structure and comparison between young and experienced lecturers at the University of Kragujevac

				Young lecturers			Experienced lecturers			
		TOTAL								
statements	mean	median	mod	mean	median	mod	mean	median	mod	
e1	4.609	5	5	4.571	5	5	4.64	5	5	
e2	4.565	5	5	4.524	5	5	4.6	5	5	
e3	4.689	5	5	4.667	5	5	4.708	5	5	
e4	4.804	5	5	4.81	5	5	4.8	5	5	

CONCLUSION: Lecturers estimate the structure of their classes and lectures as excellent, which stays in line with student assessments.





APPENDIX

Appendix 1 Survey for lecturers

The TeComp main objective is improvement of the quality of higher education in Serbia and Albania. These questionnaires will be base for the comparative analysis of the current situation at the EU and Serbian and Albanian institutions.

PART I: Basic data of the research participants and the data on their previous education that could influence their teaching competences and opinions

Dear participants,

The survey in front of you is anonymous and its results will be used for scientific purposes. Please, answer the questions as honestly and accurately as possible.

a)	Your gender is
b)	You have teaching experience at the university, including assistantship, of years.
c)	The area of your teaching is Mathematics Computer Physics Chemistry Geography Biology and Ecology

- A) The aim of this part of the survey is to identify "state-of-art" and to give detailed picture about the using of modern information technologies in teaching and learning in the field of natural and mathematical sciences at the PC HEIs.
- 1. Please rate how many hours, per week, you are spending on the following activities:

activity	hour
scientific research	
realization of teaching	
administration	

preparation of classes	
other activities (managing, popularizing the domain, writing reviews)	
individual work with students (consultation, conducting study research works, etc.)	

2. Have you ever studied any of the listed disciplines during your formal education?

Discipline		
methodology of e-learning	€YES	€NO
methodology of teaching	€ YES	€NO

3. Please specify the type of e-learning methodology

Discipline		
electronic publishing (Latex, HTML, XML, PDF etc.)	€ YES	€NO
online technologies in teaching	€ YES	€NO
open source software (MOODLE, Python, GeoGebra, MOOC etc.)	€ YES	€NO
I have never studied any of these disciplines	€ YES	€NO

4. During last two years:

You have held at least one teaching lesson in English.	€YES	€NO
If YES, indicate where and when		
You have prepared at least part of the lesson on the electronic platform.	€YES	€NO

www.tecomp.ni.ac.rs

15.450 1 11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
If YES, indicate on which platform:	
ii 123, illaicate oli Willeli piatioilli.	

- 5. Have you attended any professional conference that had focus on using innovative technologies in teaching?
 - a. YES
 - b. NO
- 6. Have you ever discussed with students about the influence of using comprehensive technologies to the quality of teaching?
 - a. YES
 - b. NO

PART II: Self-estimation of the quality of teaching and opinions on importance of using modern educational technologies

To what degree are the following statements true to you or closet to your beliefs?

		Not	Conorally	Faually	Generally	Completely
		NOL	Generally	Equally	Generally	Completely
		true	not true	true and	true	true
		at all		not true		
1.	Using contemporary technology in	1	2	3	4	5
	university teaching is very important for					
	the quality of classes.					
2.	Group work, multimedia presentations and	1	2	3	4	5
	modern software opportunities waste					
	valuable teaching time.					
3.	Students' presentations and discussions	1	2	3	4	5
	waste valuable teaching time.					
4.	I want to improve my teaching skills in the	1	2	3	4	5
	use of information technologies because it					
	will help me prepare classes more easily.					
5.	I want to improve my teaching skills in the	1	2	3	4	5
	use of educational technologies because it					

	will bring me more respect among students.					
6.	I want to improve my teaching skills in the use of educational technologies because it will bring me more respect among colleagues.	1	2	3	4	5

PART III: Self-assessment of the lecturers' knowledge and skills in using modern information technologies in teaching and learning Point out to what level the following statements true to you.

		none	few	average	fine	excellent
1.	The level of my knowledge and skills in using Office package software:	1	2	3	4	5
2.	The level of my knowledge and skills in using Open source software:	1	2	3	4	5
3.	The level of my knowledge and skills in using Web conferencing software:	1	2	3	4	5
4.	The level of my knowledge and skills in using Learning Management System (LMS) software:	1	2	3	4	5
5.	The level of my knowledge and skills in using online learning platforms:	1	2	3	4	5
6.	I use electronic materials (presentations) as educational material.	1	2	3	4	5
7.	I use e-books/ e-textbooks as educational material.	1	2	3	4	5
8.	I use animations/movies as educational material.	1	2	3	4	5
9.	I use forums or other forms of online communication in teaching and learning.	1	2	3	4	5

www.tecomp.ni.ac.rs

10.	I use online courses as educational material.	1	2	3	4	5
11.	I use web-conferences as educational material	1	2	3	4	5
12.	I use databases in teaching and learning	1	2	3	4	5
13.	I am open for communication with students	1	2	3	4	5
	through social networks (Facebook, Twitter, etc.).					

PART IV: The use online platforms technology in teaching.

- 1. Can you see the benefits of using online technologies in teaching and learning?
 - a. YES
 - b. NO
- 2. What are these benefits?
 - a. save time
 - b. easier preparing the classes
 - c. higher level of students' interest
 - d. higher quality of learning materials
 - e. easier learning
 - f. better communication between teacher and students
- 3. Do you use some free online learning platforms for needs of the courses? If your answer is yes, please, submit which platform do you use.

a.	YES,	

- b. NO
- 4. Do you think that using online learning platforms can
 - a. allow students easier and faster access to the learning material
 - b. allow students easier and faster access to the relevant information
 - c. allow students access at any time

www.tecomp.ni.ac.rs

- d. contribute to the realization of the active role of students
- e. contribute to the realization of individualization of learning
- f. better communication between teacher and students
- 5. Is the system for electronic testing of students developed at your institution?
 - a. YES
 - b. NO
- 6. Do you think that the system for self-testing of students has a positive impact on success of learning?
 - a. YES
 - b. NO
- 7. Is your HE institution able to provide enough quality and expensive laboratory equipment?
 - a. YES
 - b. NO
- 8. Are your students able to participate in experiments from remote locations?
 - a. YES
 - b. NO
- 9. The most significant barriers for engaging modern educational technologies in teaching and learning are
 - a. Lack of ICT skills
 - b. Lack of time
 - c. Lack of hardware
 - d. Lack of software
 - e. Lack of computer access

Part V

Based on your opinion, at which of the following ratios should teaching and learning contribute to the successful education? a) 100%-0% b) 75%-25% c) 50%-50% d) 25%-75% e) 0%-100%

B) The aim of this part of the survey is to collect the data of the research participants,

Their previous education, interests in teaching skills, the use of teaching strategies and psychology in teaching. It measures how often lecturers use chosen pedagogical methods.

1. Please estimate your English skills in

listening	€LOW	€MID	€HIGH	
reading	€LOW	€MID	€HIGH	
writing	€LOW	€MID	€HIGH	
speaking	€LOW	€MID	€HIGH	

2. Have you ever attended a course in any of the listed disciplines during your formal education?

Discipline		
pedagogy	€ YES	€NO
psychology	€ YES	€NO
methodology of teaching	€YES	€NO
application of new technologies in teaching	€ YES	€NO
English language	€ YES	€NO
I have never studied any of these disciplines	€ YES	€NO

3. Have you ever taken some course or made some self-organized unformal learning (consulted any of the resources: books, articles, online resources, professional organizations, senior colleagues, mentors and so on) in any of the listed disciplines during your career?

Discipline		
pedagogy	€ YES	€NO

psychology	€YES	€NO
methodology	€YES	€NO
application of new technologies in teaching	€ YES	€NO
English language	€ YES	€NO
I have never studied any of these disciplines	€ YES	€NO

- **4.** Do you find teaching skills of university lecturers very important for the quality of their classes?
 - a) I completely agree
 - b) I partially agree
 - c) I disagree
- 5. Have you attended any professional conference that had focus on teaching?
 - a) YES
 - b) NO
- 6. Have you tried to provide feedback from students, apart from institution-provided evaluation, regarding quality of your teaching?
 - a) YES
 - b) NO
- 7. What would motivate you to engage in improving your teaching skills?
 - a) Gaining more respect among colleagues or/and students
 - b) Enablingeasier preparation of classes
 - c) Achieving better quality teaching
 - d) Attracting more students to elective courses
 - e) Gaining some financial or material reward
 - f) I am not interested

PART VI: The use of teaching strategies, English language and technology in teaching.

The following statements present the number of different pedagogical and methodological procedures used in teaching. Please answer how frequently you use them in your teaching practice.

	em in your teaching practice.						
Using t	teaching strategy to engage students						
		Not	Generally	Equally	Generally	Comp	oletely
		true	not true	true and	true	true	!
		at all		not true			
1.	I provide prompt and detailed feedback on	1	2	3	4	5	
	students' tests, assignments or works in						
	progress.						
2.	I provide clear information about the way in	1	2	3	4	5	
	which the course is going to be evaluated.						
3.	I give students clear instructions how to	1	2	3	4	5	
	prepare for the next class.						
4.	I give students homework assignments,	1	2	3	4	5	
	short-term tasks, or some obligatory reading						
	or other form of class preparation.						
Intelle	ctual engagement and learning impact	-				-	
5.	I encourage students to produce new ideas	1	2	3	4		5
	and find creative solutions to the problems						
	we study.						
6.	I stimulate students to find multiple solutions	1	2	3	4		5
	to the problem and compare them.						
7.	I usually initiate discussions in class over	1	2	3	4		5
	complex problems.						
8.	I ask students to explain their ideas.	1	2	3	4		5
Teache	er – student relationship			•	•		

	Tax t a second	Γ.	Τ	Γ_	Τ.	ι
9.	Students communicate with me openly and	1	2	3	4	5
	freely.					
10.	I am open for different forms of electronic	1	2	3	4	5
	communication and social networking with					
	students (Facebook, Twitter, etc.).					
11.	I treat students with respect.	1	2	3	4	5
12.	I welcome students with a smile and warm	1	2	3	4	5
	and friendly tone.					
Colla	boration	-	-	-	-	
13.	I give students group tasks to perform during	1	2	3	4	5
	class or at home.					
14.	I encourage students to help each other	1	2	3	4	5
	understand content and communicate during					
	classes and while preparing for exams.					
15.	I use collaborative editing software with my	1	2	3	4	5
	students (Google Docs, Wikis, etc.).					
16.	I ask students to involve in discussions and	1	2	3	4	5
	introduce their opinion.					
Stud	lent-centered learning practices					
17.	I am ready to make slight changes in content	1	2	3	4	5
	or methods of my course in order to fit it to					
	students' needs.					
18.	I respect student's preferences and wishes	1	2	3	4	5
	when giving individual assignments.					
19.	I connect the idea from my courses to	1	2	3	4	5
	students' prior experiences and knowledge.					
	•	•		•	-	

20.	I am interested in students' opinion.	1	2	3	4	5
Enthu	ısiasm and teaching style	!		!	<u>I</u>	
21.	I change teaching methods in order to keep students interested.	1	2	3	4	5
22.	I use e-books, presentations, video clips, films, etc. in my classes.	1	2	3	4	5
23.	I use work in pairs, group work, workshops or other techniques that promote interaction during classes.	1	2	3	4	5
24.	I encourage students to look for the learning resources apart from obligatory materials and critically estimate their reliability.	1	2	3	4	5
Struc	ture	•	•	•	•	•
25.	During classes I summarize and emphasize important points.	1	2	3	4	5
26.	During classes I am aware of time and keep it well adjusted.	1	2	3	4	5
27.	I structure and organize learning material.	1	2	3	4	5
28.	I take care that all my classes are well structured.	1	2	3	4	5

Appendix 2 Survey for students

The TeComp main objective is improvement of the quality of higher education in Serbia and Albania. These questionnaires will be base for the comparative analysis of the current situation at the EU and Serbian and Albanian institutions.



PART I: Basic data of the research participants and the data on their previous education that could influence their teaching competences and opinions

Dear participants,

the survey in front of you is anonymous and its results will be used for scientific purposes.	. Please, answer the questions as honestly and accurately as
possible.	

d)	Your gender is
e)	The level of your study is:
	Undergraduate studies Master studies Doctoral studies
f)	The year of your studies is:
	first second third fourth fifth
g)	The study program you are currently attending is in the field of:
6/	
	Mathematics Computer Physics Chemistry Geography Biology and sciences Ecology
A) 1	The aim of this part of the survey is to identify "state-of-art" and to give detailed picture about the using of modern information

technologies in teaching and learning in the field of natural and mathematical sciences at the PC HEIs.

7. Please rate how many hours, per week, you are spending on the following activities:

activity	hour
attendance at classes (lectures and exercises)	
doing homework and other activities	
self-study	
work (learning) with other students	
other activities which are realized at the Faculty	



8. Have you ever attended a course in any of the listed disciplines during your education?

Discipline		
methodology of e-learning	€ YES	€NO
methodology of teaching	€ YES	€NO

9. Please specify the type of disciplines in e-learning methodologywhich you have studied during your education

Discipline		
electronic publishing (Latex, HTML, XML, PDF etc.)	€ YES	€NO
online technologies in teaching	€YES	€NO
open source software (MOODLE, Python, GeoGebra, MOOC etc.)	€ YES	€NO
I have never studied any of these disciplines	€YES	€NO

10. During your study:

You attended at least one lecture, in the field of your study realized in English.	€YES	€NO
If YES, indicate where and when		
You have an opportunity to attend some course (or a part of course) realized on an electronic platform?	€YES	€NO
If YES, indicate on which platform:		

PART II: Estimation of the quality of teaching and learning and opinions on importance of using modern educational technologies

A. To what extent do you agree with the following statements?

New to	echnologies - electronic materials	Not true	Generally	Equally	Generally	Completely
(prese	ntations), animations/movies, online	at all	not true	true and	true	true
learnir	ng platforms, web-conferences			not true		
7.	The use of new technologies in teaching	1	2	3	4	5
	motivates students to get more involved					
	in learning activities.					
8.	The use of modern technologies in	1	2	3	4	5
	teaching help students acquire knowledge					
	more successfully.					
9.	The use of contemporary technology in	1	2	3	4	5
	university teaching allows students to be					
	more creative and imaginative.					
10.	The use of modern technologies in	1	2	3	4	5
	teaching promotes the development of					
	students' interpersonal skills (e.g., ability to relate or work with					
	others).					
11.	The use of modern technology in	1	2	3	4	5
	increases students' confidence to					
	participate actively in the class.					
12.	Using online learning platforms allow	1	2	3	4	5
	students easier and faster access to the					
	relevant information.					
13.	The use of online learning platforms	1	2	3	4	5
	contribute to the realization of					
	individualization of learning.					

	T	1		I		1
14.	The use of new technologies in teaching	1	2	3	4	5
	and learning is essential to prepare					
	students to live and work in the 21st					
	century.					
15.	Lecturers who use modern technology in	1	2	3	4	5
	teaching are more respected by students.					
16.	It is very important that lecturers are	1	2	3	4	5
	open for communication with					
	studentsthrough social networks					
	(Facebook, Twitter, etc.).					
17.	The use of online learning platforms	1	2	3	4	5
	increases the amount of stress and					
	anxiety among students.					
18.	The use of modern technologies in	1	2	3	4	5
	teachingcontributes to students being less					
	interestedin the contents of lectures.					

B. Please answerthe following statements, in respect of the percentage of lecturers who give you opportunities for using modern technologies in learning.

		None of	Few of	Some of	The most
		lecturers	them	them	of them
14	Students can communicate to lecturers	1	2	3	4
	through forums or other forms of online communication.				
15	Lecturers are open for communication	1	2	3	4
	with students through social networks				
	(Facebook, Twitter, etc.).				

16	Lecturers post the results of tests, give	1	2	3	4
	assignments, and share other valuable				
	information with students online.				
17	Lecturers use online examination system	1	2	3	4
	to test students.				
18	Lecturers share with students electronic	1	2	3	4
	textbooks and use multimedia learning				
	software and platforms (Moodle for				
	example).				
19	During classes lecturers use electronic	1	2	3	4
	materials (presentations),				
	animations/movies, etc. as educational				
	material.				
20	Lecturers encourage us to use e-books,	1	2	3	4
	e-textbooks and other online material as				
	educational material.				
21	Students are encouraged by the lecturers	1	2	3	4
	to use online courses as educational				
	material.				
22	Lecturers use online learning platforms in	1	2	3	4
	classes.				
23	Lecturers encourage students to work in	1	2	3	4
	groups by creating online forums to				
	discuss about certain topic.				
24	Students are instructed how to use online	1	2	3	4
	tools, learning platforms and other				

	internet and electronic sources when				
	completing their assignments.				
25	Lecturers create online questionnaires for	1	2	3	4
	the purpose of facilitating students'				
	self-testing process.				
26	Students get prompt answers to	1	2	3	4
	questions asked through online				
	communication tools.				
27	Lecturers expect students to use	1	2	3	4
	collaborative editing software in				
	communication with them and other				
	students (Google Docs, Wikis, etc.).				
28	Lecturers make available electronic bases	1	2	3	4
	of secondary sources that they				
	recommend for individual or group				
	research tasks.				
29	During classes, lecturers use	1	2	3	4
	web-conferences as educational material.				

Part III

Based on your opinion, at which of the following ratios should teaching and learning contribute to the successful education? a) 100%-0% b) 75%-25% c) 50%-50% d) 25%-75% e) 0%-100%

- B) The aim of this part of the survey is to collect the data of the importance on using different pedagogical and methodological procedures in learning.
- 1. Have you ever attended a course in any of the listed disciplines during your formal education?

Discipline	
Biscipinie	

pedagogy	€ YES	€NO
psychology	€ YES	€NO
Methodology of teaching	€YES	€NO
application of new technologies in teaching	€ YES	€NO
English language	€ YES	€NO
I have never studied any of these disciplines	€ YES	€NO

- 2. Have you ever been involved in giving feedback and evaluation of your study program or teaching quality at your institution?
 - c) YES
 - d) NO

Please answer the listed statements, in respect of the percentage of the teacher who gave you opportunities for different pedagogical and methodological procedures

		None of	Few of	Some	The
		lecturers	them	of	most
				them	of
					them
Teach	ing strategies that engage students				
29.	I get feedback from my lecturers on my tests,	1	2	3	4
	assignments or works in progress.				
30.	I get clear information about the way in which the	1	2	3	4
	course is going to be evaluated.				
31.	I get clear instructions from lecturers how to	1	2	3	4
	prepare for the next class.				

32.	Lecturers give us homework assignments,	1	2	3	4
	short-term tasks, or some obligatory reading or				
	other form of preparation for the next class.				
Intell	ectual engagement and learning impact				
33.	We were encouraged to produce new ideas and	1	2	3	4
	find creative solutions to the problems we studied.				
34.	In classes we seek for multiple solutions to the	1	2	3	4
	problem and compare them.				
35.	In classes, we usually have discussions over	1	2	3	4
	complex problems.				
36.	Lecturers ask us to explain our ideas.	1	2	3	4
Teach	ner – student relationship	-		-	
37.	I can communicate to the lecturers openly and	1	2	3	4
	freely.				
38.	I can communicate to lecturers through social	1	2	3	4
	networks (Facebook, Twitter, etc.).				
39.	Lecturers treat me with respect.	1	2	3	4
40.	Lecturers welcome us with smile and friendly tone.	1	2	3	4
Colla	boration	-			
41.	We are often assigned group tasks to perform in	1	2	3	4
	class or at home.				
42.	Students are encouraged to share their knowledge	1	2	3	4
	and help other students in classes or while				
	preparing for exams.				
		_		_	

	ı			
	1	2	3	4
software in communication with them and other				
students (Google Docs, Wikis, etc.).				
Lecturers expect us to get involved by stating our	1	2	3	4
opinion.				
ent-centered learning practices				
Lecturers show flexibility concerning content or	1	2	3	4
methods of their course in order to fit it to				
students' needs.				
I can freely choose the themes of individual	1	2	3	4
assignments in accordance with my wishes and				
preferences.				
Lecturers try to connect the contents of their	1	2	3	4
courses with our prior experiences and knowledge.				
Lecturers show interest in students' opinions.	1	2	3	4
usiasm and teaching style	•	•	•	
Lecturers keep students interested by changing	1	2	3	4
methods and way of work from class to class.				
Lecturers use e-books, presentations, video clips,	1	2	3	4
films, etc. in classes.				
Lecturers use work in pairs, group work, workshops	1	2	3	4
or other techniques that promote interaction				
among students during classes.				
Lecturers encourage us to look for the learning	1	2	3	4
resources other than obligatory materials and				
critically estimate their reliability.				
	Lecturers expect us to get involved by stating our opinion. ent-centered learning practices Lecturers show flexibility concerning content or methods of their course in order to fit it to students' needs. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers try to connect the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. Isiasm and teaching style Lecturers keep students interested by changing methods and way of work from class to class. Lecturers use e-books, presentations, video clips, films, etc. in classes. Lecturers use work in pairs, group work, workshops or other techniques that promote interaction among students during classes. Lecturers encourage us to look for the learning resources other than obligatory materials and	software in communication with them and other students (Google Docs, Wikis, etc.). Lecturers expect us to get involved by stating our opinion. ent-centered learning practices Lecturers show flexibility concerning content or methods of their course in order to fit it to students' needs. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers try to connect the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. 1 isiasm and teaching style Lecturers keep students interested by changing methods and way of work from class to class. Lecturers use e-books, presentations, video clips, films, etc. in classes. Lecturers use work in pairs, group work, workshops or other techniques that promote interaction among students during classes. Lecturers encourage us to look for the learning resources other than obligatory materials and	software in communication with them and other students (Google Docs, Wikis, etc.). Lecturers expect us to get involved by stating our opinion. ent-centered learning practices Lecturers show flexibility concerning content or methods of their course in order to fit it to students' needs. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers try to connect the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers try to connect the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers when the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers show interest in students' opinions. I can freely choose the themes of individual assignments of their course with my wishes and preferences. Lecturers show interest in students' opinions. I can freely choose the themes of individual assignments on the course of their cours	software in communication with them and other students (Google Docs, Wikis, etc.). Lecturers expect us to get involved by stating our opinion. ent-centered learning practices Lecturers show flexibility concerning content or methods of their course in order to fit it to students' needs. I can freely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers try to connect the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. I can treely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers try to connect the contents of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. I can treely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers show interest in students of their courses with our prior experiences and knowledge. Lecturers show interest in students' opinions. I can treely choose the themes of individual assignments in accordance with my wishes and preferences. Lecturers keep students interested by changing and teaching style Lecturers use e-books, presentations, video clips, films, etc. in classes. Lecturers use work in pairs, group work, workshops or other techniques that promote interaction among students during classes. Lecturers encourage us to look for the learning resources other than obligatory materials and

Struc	ture				
25.	During classes lecturers summarize and emphasize important points.	1	2	3	4
26.	Lecturers adjust the timing of the classes and manage the time of the classes well.	1	2	3	4
27.	Learning materials are well structured and organized.	1	2	3	4
28.	Classes are well structured.	1	2	3	4

APPENDIX 3 REPORT ON STUDENTS' SURVEY - SERBIA

Structure of the sample

The questionnaire consisted of 79 questions. Respondents who answered less than 35 questions (in total 4 respondents) were excluded from the sample. The total number of questionnaires that were considered was 397. The survey was conducted electronically in April and May 2019.

Note: The average number of responses per questionnaire is 77.2. Due to the small number of missing data, no filling was done, but the analysis was based directly on the answers given by students.

The questionnaire was filled out by students of four state universities: 185 students (making 46.6% of the sample) from the University of Belgrade, 47 students (11.8% of the sample) from the University of Kragujevac, 77 students (21.4%) from the University of Nis and 80 (20.2%) from the University of Novi Sad.

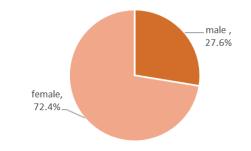
Note: The results in the reports are presented collectively for all four universities and the abbreviations (SRB) for the joint results are shown in the tables in black. In addition to the aggregated results, the results for each individual university were also given. The abbreviation BG was used for the University of

www.tecomp.ni.ac.rs tecomp@ni.ac.rs tecomp.p2018@gmail.com Belgrade, and the results are shown in gray. The University of Kragujevac is marked with KG and in green color, the University of Niš with NIS and red color, and the University of Novi Sad with NS and blue.

The structure of the sample is based on gender, area of study, level of studies and year of studies is given in Tables 1-4. The charts are given for the whole sample, i.e., for SRB.

Gende	SR									
r	В	SRB%	BG	BG%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
	10	27.6		21.4		33.3		32.5		33.3
Male	2	%	37	%	14	%	25	%	26	%
Femal	26	72.4	13	78.6		66.7		67.5		66.7
е	8	%	6	%	28	%	52	%	52	%

Table 1: Gender



	SR									
Area	В	SRB%	BG	BG%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
	19	48.5		84.2		36.2		22.4		
Biology	2	%	155	%	17	%	19	%	1	1.3%
Physics	22	5.6%	16	8.7%	2	4.3%	4	4.7%	0	0.0%
								20.0		
Geography	23	5.8%	0	0.0%			17	%	6	7.5%
Chemistry	10	2.5%	0	0.0%	1	2.1%	2	2.4%	7	8.8%
		18.9				31.9		32.9		30.0
Mathematics	75	%	8	4.3%	15	%	28	%	24	%
_		18.7		·		25.5		17.6	·	52.5
Computer science	74	%	5	2.7%	12	%	15	%	42	%

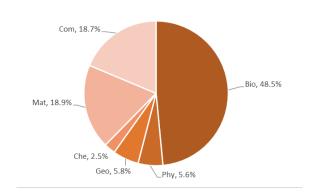


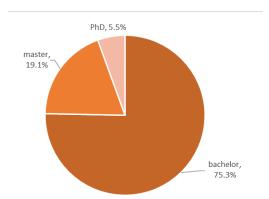
Table 2: Areas of studies

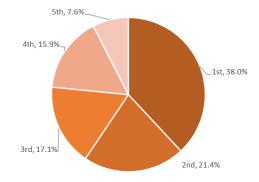
	SR									
Level	В	SRB%	BG	BG%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
	29	75.3		76.8		93.6		55.3		82.5
Bachelor	9	%	142	%	44	%	47	%	66	%
		19.1		13.0				42.4		16.3
Master	76	%	24	%	3	6.4%	36	%	13	%
				10.3						
PhD	22	5.5%	19	%	0	0.0%	2	2.4%	1	1.3%

Table 3: Level of studies

	SR									
Year	В	SRB%	BG	BG%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
	15	38.0		35.1		34.0		72.9		10.0
1st	1	%	65	%	16	%	62	%	8	%
		21.4		22.2		10.6		18.8		28.8
2nd	85	%	41	%	5	%	16	%	23	%
		17.1		16.8		12.8				35.0
3rd	68	%	31	%	6	%	3	3.5%	28	%
		15.9		15.7		40.4				15.0
4th	63	%	29	%	19	%	3	3.5%	12	%
				10.3						11.3
5th	30	7.6%	19	%	1	2.1%	1	1.2%	9	%

Table 4: Year of studies



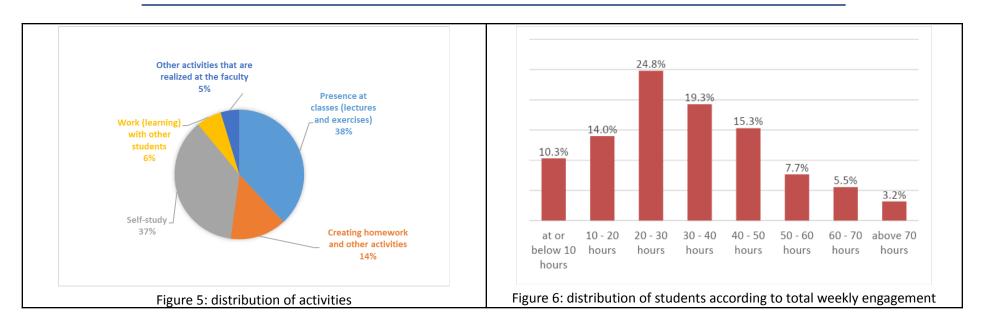


Evaluation of weekly engagement

	SRB		BG	BG		KG			NS	
Activity	average hours	SD ¹	average hours	SD	average hours	SD	average hours	SD	average hours	SD
Presence at classes (lectures and exercises)	12.91	8.06	12.11	7.93	17.39	7.74	12.69	7.45	12.37	8.49
Creating homework and other activities	4.75	5.16	4.80	4.86	4.07	3.59	4.00	4.96	5.81	6.49
Self-study	12.49	9.81	13.08	10.4	9.39	7.43	14.28	9.87	11.06	9.16
Work (learning) with other students	2.13	2.78	2.09	3.06	2.82	3.11	1.68	2.30	2.31	2.29
Other activities that are realized at the faculty	1.58	3.98	1.39	2.80	1.40	1.77	1.03	2.27	2.68	7.10
Total	33.61	18.27	31.75	18.9 2	33.50	17.6 6	32.80	16.5 2	34.10	19.1 1

¹ SD – standard deviation

Table 5: distribution of weekly engagement



CONCLUSION: Looking at the total engagement of students, we notice that they have estimated their load at about 34 hours, which is slightly less than the anticipated load of 40 hours. However, a standard deviation of 18.27 hours indicates that student self-assessment is in a wide range (Figure 6). The largest number of students (one-fourth of the students) estimated their weekly workload in the range of 20 to 30 hours. The two activities taking most of the time are Presence at classes (lectures and exercises) and Self-study (Table 5 and Figure 5).

Courses in methodology

	SRB		BG		KG		NIS		NS	
course	YES	YES NO		NO	YES	NO	YES	NO	YES	NO
Electronic learning methodology	88	88 307		161	12	34	13	72	39	40
Teaching methods	102	102 293		161	14	32	17	68	47	32

Table 6a: Absolute frequency of students who listened (or not) two courses in the methodology

	SRB%		ВС	BG%		KG%		5%	NS%	
course	YES	YES NO		NO	YES	NO	YES	NO	YES	NO
Electronic learning methodology	22.28	77.72	12.97	87.03	26.09	73.91	15.29	84.71	49.37	50.63
Electronic learning methodology	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
Teaching methods	25.82	74.18	12.97	87.03	30.43	69.57	20.00	80.00	59.49	40.51
reaching methods	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%

Table 6b: Percentage of students who listened (or not) two courses in the methodology

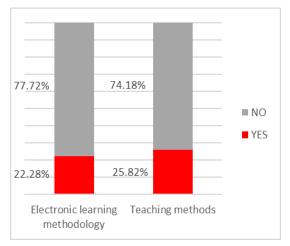


Figure 7a

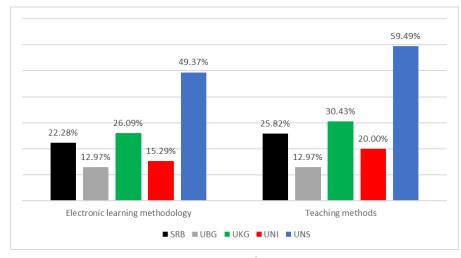


Figure 7b

CONCLUSION: The answers to this question are in direct correlation with the study program and with the year of studies. Courses in the field of methodology are mandatory for teacher education programs. This is also the reason for the rather unevenness of the universities.

Types of disciplines of e-learning methodologies (which you had the opportunity to study at the studies)

	SI	SRB		BG		G	NIS		NS	
area	YES	NO	YES	NO	YES	NO	YES	NO	YES	NO
Electronic publishing (Latex, HTML, XML, PDF, and so on)	151	223	45	128	29	14	28	52	49	29
Online Technology in Teaching	100	274	30	143	7	36	18	62	45	33
Open-source software (MOODLE, Python, GeoGebra, MOOC, and so on)	127	248	20	154	24	19	24	56	59	19
I've never heard of any of these disciplines	109	262	66	109	7	32	30	51	6	70

Table 7a: Absolute frequency of students

		SRB%		BG%		KG%		NIS%		5%
area	YES	NO	YES	NO	YES	NO	YES	NO	YES	NO
Electronic publishing (Latex, HTML, XML, PDF, and so on)	40.37	59.63%	26.01	73.99	67.44	32.56	35.00	65.00%	62.82	37.18
Electronic publishing (Latex, HTML, XML, PDF, and SO On)	%	39.03/6	%	%	%	%	%	03.00%	%	%
Online Technology in Teaching	26.74	73.26%	17.34	82.66	16.28	83.72	22.50	77.50%	57.69	42.31
Offiline recritiology in reaching	%		%	%	%	%	%	77.30%	%	%
Open-source software (MOODLE, Python, GeoGebra, MOOC, and so on)	33.87	66.13%	11.49	88.51	55.81	44.19	30.00	70.00%	75.64	24.36
Open-source software (MOODLE, Fython, Geodebia, MOOC, and so on)	%	00.13%	%	%	%	%	%	70.00%	%	%
I've never heard of any of these disciplines	29.38	70.62%	37.71	62.29	17.95	82.05	37.04	62.96%	7.89%	92.11
The flever fleard of any of these disciplines	%	70.0276	%	%	%	%	%	02.90%	7.0976	%

Table 7b: Percentage of students

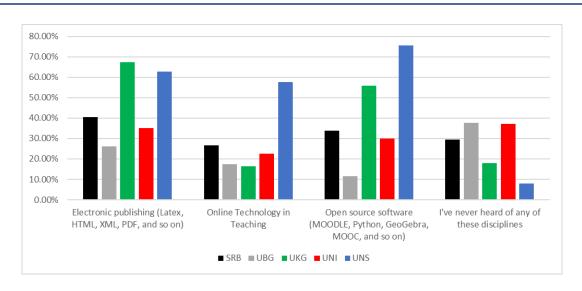


Figure 8

CONCLUSION: The answers to this question largely depend on the field of study. Thus, students in the field of computer science and mathematics (KG, NS) answered these questions with YES, while students in other areas dominantly responded with NO





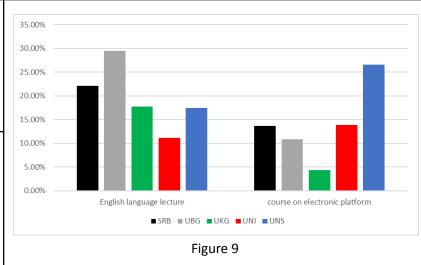
<u>You attended</u>	<u>l at least one l</u>	English langu	age lecture in	your area of	study. If yes,
indicate whe	n and where?				

S	RB	BG		k	(G	N	IIS	NS		
YES	%	YES	%	YES	%	YES	%	YES	%	
	22.11		29.51		17.78		11.11		17.5	
84	%	54	%	8	%	8	%	14	%	

Table 8

<u>Did you have opportunity to attend a course (or part of a course) that was realized</u> on an electronic platform? If ves. please indicate on which platform

on an c	CCCIOINC	pracjorn	ii. ij yes,	<u>picuse i</u>	marcate e	III VVIIICII	platjoili	<u> </u>		
S	RB	BG		K	(G	N	IIS	NS		
YES	%	YES	%	YES	%	YES	%	YES	%	
	13.65		10.87		4.250/		13.89		26.6	
52	%	20	%	2	4.35%	10	%	21	%	
Table 9										



CONCLUSION: The data show that students had very little experience in attending classes in English. Less than ¼ said they attended a lecture in English, and in most cases, it was one time only. Even more unfavorable situation is in attending a course on an electronic platform. This experience had less than 1/6. Among students who have had the opportunity to attend online courses are mostly students of computer science.

New technologies - electronic materials (presentations), animations / films, online learning platforms, web conferences

Attitudes about the use of new technologies in teaching

Respondents answered how much the following claims are true for them on the five-level Lihter scale (1- It's not true at all; 2 - It's not true in general; 3- Equally true and not true; 4 - Generally true; 5. - Totally true).

notatio	
n	statements
a1	Using new technologies in teaching motivates students to get involved more actively in the learning process.
a2	The use of new technologies in teaching helps students to acquire new knowledge more effectively.
a3	Using modern technologies in higher education allows students to be more creative and imaginative.



a4	The use of new technologies in teaching promotes the development of students' interpersonal skills (i.e., the ability to talk and work with others).
a5	The use of modern technologies increases students' self-confidence to be more active at lessons.
a6	Using the online platform allows students easier and faster access to relevant information.
a7	Using the online learning platform contributes to the realization of the individualization of teaching.
a8	The use of new technologies in teaching and learning is the essence of preparing students to live and work in the 21st century.
a9	Students are more respected by teachers who use modern teaching technologies.
a10	It is very important that teachers are open to communicating with students through social networks (Facebook, Twitter, etc.).
a11	Using the online learning platform reduces the amount of stress and nervousness of students.
a12	The use of modern teaching technologies makes students less interested in the content of lessons.

		a1	a2	a3	a4	a5	a6	a7	a8	a9	a10	a11	a12
	Averag e	3.7 8	3.95	3.7 5	3.6 6	3.2 7	4.4 0	3.8 7	4.1 4	3.0 7	3.0 4	3.1 0	2.49
SR B	Media n	4	4	4	4	3	5	4	4	3	3	3	2
	Mode	4	4	4	4	3	5	4	5	3	3	3	2
	Averag e	3.6 8	3.92	3.5 9	3.4	3.0	4.4 3	3.8 7	4.0	3.0 9	2.7	3.0	2.35
BG	Media n	4	4	4	4	3	5	4	4	3	3	3	2
	Mode	4	4	4	4	3	5	4		3	2	3	2
	Averag e	3.5 3	3.83	3.6 4	3.5 4	3.4	4.1 6	3.6 5	4.2	3.0	3.2	3.1 5	2.53
KG	Media n	4	4	4	4	3	4	4	5	3	3	3	3
	Mode		4	4	4	3	5	4	5	3	3	3	1
NI	Averag e	3.9 6	4.02	3.9 2	3.9 4	3.3 5	4.4 1	3.7 7	4.2 1	3.0 5	3.3	3.2 4	2.63

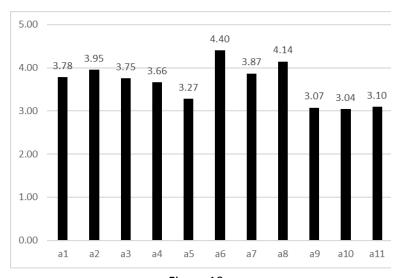


Figure 10

	Media n	4	4	4	4	3	5	4	4	3	3	3	2.5
	Mode	4	4	4	4	3	5	4	5	3	3	3	2
	Averag e	3.9 8	4.01	4.0 1	3.9	3.5 6	4.4 8	4.0 8	4.3 5	3.1	3.2	3.0 8	2.62
NS	Media	4	4	4	4	4	5	4	5	3	3	3	2
	n			·									

Table 10: Mean response values of the respondents

			SRB					BG					KG					NIS					NS		
	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5	1	2	3	4	5
a1	9	27	89	188	84	5	14	45	92	29	3	5	14	14	11	0	4	17	4	2	1	4	1	40	2
a2	6	20	76	181	11 4	4	12	31	86	52	1	4	9	21	12	0	0	21	4	2	1	4	1 5	33	2 7
a3	13	24	114	141	10 3	9	15	57	65	39	3	3	14	15	12	0	4	23	3	2 4	1	2	2	28	2 8
a4	11	35	114	152	84	6	24	62	66	27	2	7	11	16	10	1	2	24	3 2	2 6	2	2	1 7	38	2
a5	20	67	148	103	56	11	46	64	44	19	3	7	14	11	11	3	1 0	39	2	1	3	4	3 1	28	1 3
a6	3	13	29	125	22 2	3	3	10	64	103	0	5	5	13	22	0	3	9	2	5 0	0	2	5	25	4 7
a7	7	24	94	156	11 1	4	12	39	76	52	3	3	12	17	11	0	6	28	2 9	2 1	0	3	1 5	34	2 7
a8	7	19	57	137	17 2	3	15	29	68	69	2	2	5	12	25	1	0	17	2 8	3 8	1	2	6	29	4

a9	54	62	136	85	57	25	31	58	42	28	0	6	16	12	_	1	1	38	1	1	1	1.4	2	20	1
	54	02	120	65	5/	25	21	20	42	20	8	6	16	12	5			20		5	U	14	4	20	┷
a1																	1		1	1			1		1
0	61	80	102	83	68	36	47	46	29	25	7	6	13	11	10	9	1	27	9	9	9	16	6	24	4
a1												1					1		1	1			2		
1	49	67	133	89	57	29	30	59	39	27	4	1	14	10	8	7	3	33	7	5	9	13	7	23	7
a1													·			1	2	·	1		1		2		
2	79	136	110	46	23	40	70	51	15	8	15	7	13	9	3	3	9	24	2	6	1	30	2	10	6

Table 11: Distribution of the responses to the twelve observed claims

CONCLUSION: The students had the highest agreement (the average grade above 4) in relation to the claims a6 (Using the online platform allows students easier and faster access to relevant information.) and a8 (The use of new technologies in teaching and learning is the essence of preparing the students to live and work in the 21st century.) The least agreement (the average score below 2.5) was shown by students in relation to the claim a12 (The use of modern teaching technologies makes students less interested in the content of lessons.) Students showed relatively low agreement (average grade of about 3) with claims a9 (Students are more respected by teachers who use modern teaching technologies), a10 (It is very important that teachers are open to communicating with students through social networks (Facebook, Twitter, etc.)) and a11 (Using the online learning platform reduces the amount of stress and nervousness of students).

The second group of consisted of statements about the use of modern technologies by teachers. The students assessed for how many teachers the statement is true, using the phrases: none of the teachers, a few teachers, majority of teachers, and all the teachers.

notation	statement
b1	Students can communicate with teachers via forums or other forms of online communication.
b2	Teachers are open to communicating with students via social networks (Facebook, Twitter, etc.).
b3	Teachers set test results, give assignments, and share other useful information with students online.
b4	Teachers use electronic test systems to test students.
b5	Teachers share with students electronic textbooks and use multimedia software and learning platforms (Moodle for example).
b6	In the classes teachers use electronic material (presentations, animations / films, etc.) as teaching material.
b7	Teachers encourage us to use electronic books, electronic textbooks, and other online educational materials.

b8	Teachers encourage students to use online courses as educational materials.
b9	Teachers use online learning platforms at their classes.
b10	Teachers encourage students to work in teams, form groups, and discussion forums.
b11	Students are given instructions on how to use online tools, learning platforms, and other electronic resources to help them complete their tasks more easily.
b12	Teachers create online tests to ease student self-examination and enable them to check their own knowledge.
b13	Students get ready answers to questions from tests through online communication tools.
b14	Teachers expect students to use collaborative software to communicate with them and other students (Google Docs, Wikis, etc.).
b15	During classes, teachers use web conferences as teaching materials.

		S	RB			В	G			K	G			N	IS			N	S	
	No one of teac hers	A few teach ers	Major ity of teach ers	All teach ers	No one of teac hers	A few teach ers	Maj ority of teac hers	All teach ers	No one of teach ers	A few teach ers	Majo rity of teach ers	All teach ers	No one of teach ers	A few teach ers	Majo rity of teach ers	All teach ers	No one of teach ers	A few teache rs	Majo rity of teach ers	All teach ers
b1		31.4			13.5	36.8	38.4			29.8	31.9	29.8		29.8	34.5	32.1			48.1	27.8
01	8.6%	%	38.7%	21.3%	%	%	%	11.4%	8.5%	%	%	%	3.6%	%	%	%	2.5%	21.5%	%	%
b2	43.1	40.6			57.1	38.0			40.4	42.6	10.6		25.0	38.1	28.6		31.6		17.7	
02	%	%	12.9%	3.3%	%	%	4.3%	0.5%	%	%	%	6.4%	%	%	%	8.3%	%	48.1%	%	2.5%
b3		19.8				28.3	53.3		14.9	27.7	19.1	38.3		11.9	39.3	47.6			59.5	34.2
03	3.6%	%	47.5%	29.2%	2.2%	%	%	16.3%	%	%	%	%	1.2%	%	%	%	2.5%	3.8%	%	%
b4	51.7	36.8			47.5	47.0			59.6	29.8			69.4	17.6	10.6		36.8		17.1	
54	%	%	8.7%	2.8%	%	%	4.4%	1.1%	%	%	8.5%	2.1%	%	%	%	2.4%	%	38.2%	%	7.9%
b5	19.2	41.3			25.5	53.8	16.8		19.1	44.7	19.1	17.0	22.4	32.9	36.5				38.0	41.8
טט	%	%	25.6%	13.9%	%	%	%	3.8%	%	%	%	%	%	%	%	8.2%	1.3%	19.0%	%	%
b6		17.6				10.4	50.3			31.9	27.7	38.3		26.5	39.8	33.7			51.9	31.6
טט	1.5%	%	45.7%	35.2%	2.7%	%	%	36.6%	2.1%	%	%	%	0.0%	%	%	%	0.0%	16.5%	%	%
b7	12.2	35.6			15.2	40.2	35.3		17.0	40.4	34.0		13.1	32.1	34.5	20.2			53.8	19.2
טי	%	%	38.7%	13.5%	%	%	%	9.2%	%	%	%	8.5%	%	%	%	%	1.3%	25.6%	%	%



b8	28.2	40.2			38.5	40.1	17.6		27.7	42.6	21.3		27.1	38.8	27.1				39.2	13.9
08	%	%	24.4%	7.1%	%	%	%	3.8%	%	%	%	8.5%	%	%	%	7.1%	6.3%	40.5%	%	%
	30.9	42.6			41.5	46.4	10.4		23.9	45.7	23.9		34.5	35.7	22.6				36.7	17.7
b9	%	%	19.9%	6.6%	%	%	%	1.6%	%	%	%	6.5%	%	%	%	7.1%	6.3%	39.2%	%	%
b1	33.1	37.2			38.6	40.8	19.0		37.0	37.0	21.7		27.4	39.3	21.4	11.9	24.1		40.5	
0	%	%	24.2%	5.6%	%	%	%	1.6%	%	%	%	4.3%	%	%	%	%	%	26.6%	%	8.9%
b1	31.2	41.4			44.5	39.6	13.2		17.4	52.2	26.1		25.0	52.4	15.5		15.2		40.5	16.5
1	%	%	20.7%	6.6%	%	%	%	2.7%	%	%	%	4.3%	%	%	%	7.1%	%	27.8%	%	%
b1	48.7	35.8			42.4	50.5			67.4	21.7			63.5	17.6	12.9		36.7		27.8	
2	%	%	11.7%	3.8%	%	%	6.0%	1.1%	%	%	4.3%	6.5%	%	%	%	5.9%	%	29.1%	%	6.3%
b1	59.5	26.2			62.5	28.3			63.0	23.9			66.7	16.7			43.0		19.0	
3	%	%	10.4%	3.8%	%	%	7.6%	1.6%	%	%	8.7%	4.3%	%	%	9.5%	7.1%	%	32.9%	%	5.1%
b1	42.3	32.1			45.4	30.1	17.5		39.1	43.5	13.0		44.0	31.0	17.9		35.4		25.3	
4	%	%	18.6%	6.9%	%	%	%	7.1%	%	%	%	4.3%	%	%	%	7.1%	%	31.6%	%	7.6%
b1	64.6	22.1			75.0	20.1			56.5	26.1	13.0		63.1	20.2	10.7		46.8		17.7	
5	%	%	9.7%	3.6%	%	%	4.9%	0.0%	%	%	%	4.3%	%	%	%	6.0%	%	26.6%	%	8.9%

%The yellow color indicates the field with the highest percentage of answers for each question and for each institution.

Table 12: Distribution of the responses to the fifteen observed claims

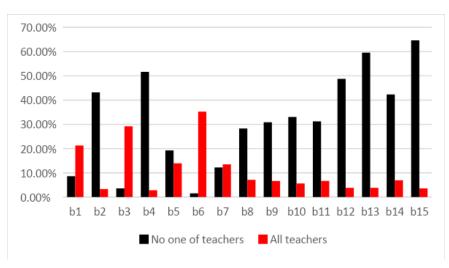


Figure 11

CONCLUSION: The analysis of the student's response indicates that the claims in this group can be clustered into three groups. The first group of claims are those for which the students to a large extent (over 70%) have declared that the claim applies to all or almost all teachers. This group includes only two claims: b3 and b6 (b3 - Teachers set test results, give assignments, and share other useful information with students online and b6 - In class teachers use electronic material (presentations, animations / films, etc.)) as teaching material.) The second group of statements are the claims for which the students have indicated (over 70%) that they are not used by any or several of the teachers. This group consists of b2, b4, b9, b10, b11, b12, b14, b13 and b15, to which more than 50% of students stated that a NO teacher does not practice. The third group of questions are other questions b1, b5, b7, b8.

In your opinion, what ratio (in percent) should be between teaching and learning in education to make education the most successful? To this question,

	5	SRB		BG		KG		NIS		NS
	SRB	SRB%	BGD	BGD%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
0% - 100%	8	2.03%	3	1.63%	0	0.00%	4	4.71%	1	1.25%
		12.15								
25% - 75%	48	%	28	15.22%	5	10.87%	8	9.41%	7	8.75%
		66.33						76.47		
50% - 50%	262	%	118	64.13%	26	56.52%	65	%	53	66.25%
		18.48								
75% - 25%	73	%	33	17.93%	15	32.61%	8	9.41%	17	21.25%
100% - 0%	4	1.01%	2	1.09%	0	0.00%	0	0.00%	2	2.50%
		<u> </u>	·	Ta	ble 13	<u> </u>				<u>. </u>

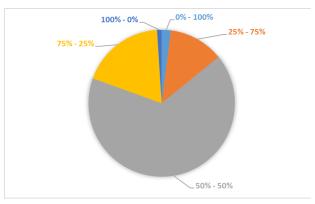


Figure 12

Conclusion: The two thirds of the students choose the option of 50% - 50%, which agrees with the teachers' answers. However, the dominant choice of this option may indicate that neither teachers nor students understand what is meant by teaching and what is meant by learning.

Have you ever attended a course in one of the following disciplines during your previous school education?

mare you ever attended a course in one or the		B 4		6 7 C SII P I C						
course	SRB	SRB%	BG D	BGD%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
Pedagogy	108	28.27%	25	13.81%	13	28.89%	2 9	35.37%	41	55.41%
Psychology	104	27.30%	25	13.89%	13	28.89%	35	42.68%	31	41.89%
Teaching methodology	53	14.10%	14	7.91%	9	20.00%	10	12.20%	20	27.78%
Application of new technologies in teaching	68	18.28%	15	8.47%	9	20.45%	15	18.52%	29	41.43%
English language	235	60.72%	76	41.99%	44	95.65%	50	60.24%	65	84.42%
You have not learned any of these disciplines	69	20.97%	54	33.54%	2	5.88%	9	12.86%	4	6.25%

Conclusion: The answer to the attendance of the English course is very variable according to the university. In BG, only 42% of students stated that they had attended a course in English!? while in KG this percentage reaches 95%. Students may not understand this group of questions.

Have you ever given feedback and participated in the evaluation of your study programs and in assessing the quality of teaching in your institution?

	SR B	SRB%	BG D	BGD%	KG	KG%	NIS	NIS%	NS	NS%
	27			69.02						
YES	0	68.35%	127	%	31	67.39%	49	57.65%	63	78.75%
	12			30.98						
NO	5	31.65%	57	%	15	32.61%	36	42.35%	17	21.25%

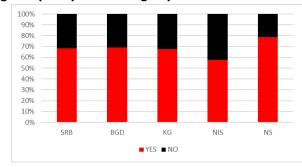


Table 14

Figure 15

Conclusion: Regardless of the fact that students participate in evaluating the teaching process by completing a survey which is mandatory in most higher education institutions, it is surprising that only 2/3 indicated that they participated in the evaluation of the study program.

Application of educational strategies

The students assessed for how many teachers the next groups of statements are true, using the phrases: none of the teachers, a few teachers, majority of teachers, and all the teachers.

Teaching strategies involving students

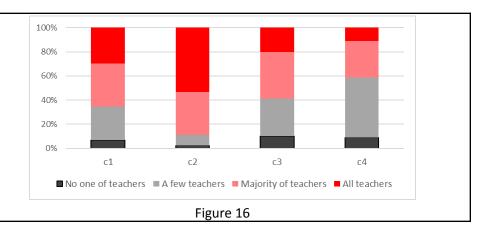
notation	statements
c1	You receive feedback from your teachers about test solutions, tasks, and ongoing work.
c2	You get clear information on how to evaluate the course you are attending.
с3	You get clear instructions from your teacher how to prepare for the next lesson
c4	Teachers give you homework, short-term assignments, an obligation to read something or some other form of preparation for the next lesson.

SRB BG KG NIS NS

	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teach ers	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs
:		27.62	35.81	29.67	10.99	32.97	35.71	20.33		30.43	41.30	23.91		17.86	30.95	46.43		24.05	37.97	36.71
L	6.91%	%	%	%	%	%	%	%	4.35%	%	%	%	4.76%	%	%	%	1.27%	%	%	%
			35.37	53.44			41.76	48.35		17.39	32.61	47.83			18.82	69.41			40.00	51.25
2	2.29%	8.91%	%	%	2.75%	7.14%	%	%	2.17%	%	%	%	3.53%	8.24%	%	%	0.00%	8.75%	%	%
	10.18	31.04	38.68	20.10		30.77	42.31	18.13	15.22	34.78	34.78	15.22	15.29	25.88	27.06	31.76		35.00	45.00	15.00
3	%	%	%	%	8.79%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	5.00%	%	%	%
:		49.62	30.28	11.20		51.10	31.87		15.22	54.35	21.74		11.76	42.35	29.41	16.47		51.25	32.50	10.00
1	8.91%	%	%	%	7.14%	%	%	9.89%	%	%	%	8.70%	%	%	%	%	6.25%	%	%	%

Table 15

Conclusion: The students with the highest mark evaluated the claim c2, i.e., close to 90% students claim that the majority or almost all teachers give clear information about the assessment and attendance of the course. The least mark is given to the question that teachers, in the opinion of students, give homework, short-term assignments, and obligation to read something or some other form of preparation for the next lesson (c4).



Intellectual engagement and impact on learning

notation	statement
d1	You are motivated and encouraged to develop new ideas and find creative solutions to the problems during learning.
d2	During classes, you look for more solutions to the same problem and compare them.

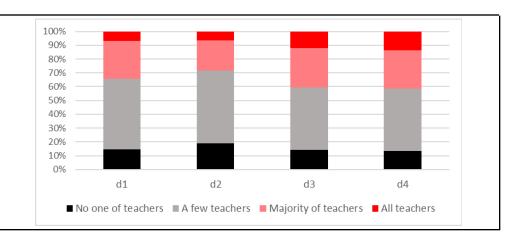


d3	During classes, you usually discuss complex issues.
d4	Teachers ask you to explain your ideas.

	SF	RB			В	G			K	G			N	IS				NS	
No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teachers
14.58	51.15	27.37		18.13	64.84	12.64		21.74	45.65	28.26		13.10	33.33	39.29	14.29			48.10	
%	%	%	6.91%	%	%	%	4.40%	%	%	%	4.35%	%	%	%	%	3.80%	41.77%	%	6.33%
18.93	52.69	21.99		27.07	59.67			15.22	50.00	30.43		11.76	44.71	30.59	12.94	10.13		35.44	
%	%	%	6.39%	%	%	9.94%	3.31%	%	%	%	4.35%	%	%	%	%	%	46.84%	%	7.59%
14.32	45.01	28.64	12.02	22.10	52.49	17.68		13.04	34.78	41.30	10.87		37.65	38.82	16.47			35.44	
%	%	%	%	%	%	%	7.73%	%	%	%	%	7.06%	%	%	%	5.06%	41.77%	%	17.72%
13.55	45.01	27.88	13.55	18.23	54.70	19.89		10.87	30.43	39.13	19.57	10.59	35.29	34.12	20.00			32.91	
%	%	%	%	%	%	%	7.18%	%	%	%	%	%	%	%	%	7.59%	41.77%	%	17.72%

Table 16

Conclusion: In this group of claims, as can be seen from Table 16 and Figure 17, the majority answers are *A few teachers*. This indicates that there is a significant area for improving the teaching process through stronger motivation for students to actively participate.



_,
Figure 17
Figure 17
1 .04. 4 = .

Relationship: teacher - student

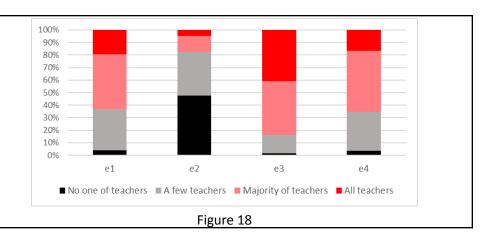
notation	statement
e1	You can communicate with teachers openly and freely
e2	You can communicate with teachers via social networks (Facebook, Twitter, etc.).
e3	Teachers come to you with respect.
e4	Teachers greet you with a smile and friendly tone.

		SF	RB			В	G			К	G			N	IS		NS			
	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs
		33.16	43.37	19.64		42.08	39.89	12.02		32.61	43.48	21.74		22.35	47.06	28.24			47.44	26.92
-	3.83%	%	%	%	6.01%	%	%	%	2.17%	%	%	%	2.35%	%	%	%	1.28%	24.36%	%	%
	47.83	34.78	12.79		64.84	30.77			39.13	47.83			33.33	25.00	29.76	11.90	29.11		17.72	
	%	%	%	4.60%	%	%	3.85%	0.55%	%	%	8.70%	4.35%	%	%	%	%	%	46.84%	%	6.33%
		14.76	43.00	40.71		19.67	50.27	28.96		15.22	36.96	43.48			40.00	50.59			32.91	55.70
	1.53%	%	%	%	1.09%	%	%	%	4.35%	%	%	%	1.18%	8.24%	%	%	1.27%	10.13%	%	%
		30.79	48.85	16.79		38.25	48.63			36.96	36.96	23.91		20.00	57.65	20.00			46.84	29.11
t	3.56%	%	%	%	4.92%	%	%	8.20%	2.17%	%	%	%	2.35%	%	%	%	2.53%	21.52%	%	%

Table 17



Conclusion: The use of social networks is still very weak in teaching process. For the remaining three claims that describe the attitude of teachers toward students, students emphasize that they are valid for most or all the teachers.



Cooperation

notation	statement
f1	Often group assignments are assigned to you that you need to realize at class or at home.
f2	Students are motivated and stimulated to share their knowledge and help other students during classes or during the preparation of the exam.
f3	Teachers expect you to use collaborative software to communicate with them and other students (Google Docs, Wikis, etc.).
f4	Teachers expect you to get involved by expressing your opinion.

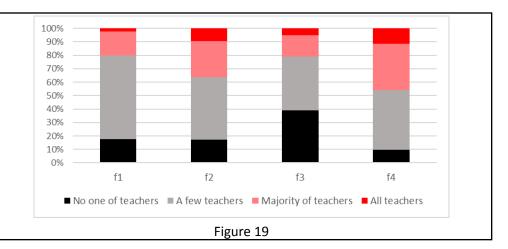
		SRB			В	G			К	G			N	IS				NS	
No one o teacl rs	l teache	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teachers
17.48	62.21	17.99		17.68	67.96	13.81		22.22	57.78	20.00		25.00	51.19	16.67				27.85	
%	%	%	2.31%	%	%	%	0.55%	%	%	%	0.00%	%	%	%	7.14%	6.33%	63.29%	%	2.53%
17.18	46.41	26.92		23.20	52.49	18.23		17.39	47.83	30.43		13.10	32.14	39.29	15.48			31.65	
%	%	%	9.49%	%	%	%	6.08%	%	%	%	4.35%	%	%	%	%	7.59%	46.84%	%	13.92%



39.23	39.74	15.90		42.54	39.23	13.26		45.65	36.96	13.04		35.71	42.86	16.67		31.65		22.78	
%	%	%	5.13%	%	%	%	4.97%	%	%	%	4.35%	%	%	%	4.76%	%	39.24%	%	6.33%
	44.36	34.62	11.28	11.54	55.49	24.73		19.57	28.26	36.96	15.22		29.41	49.41	16.47			40.26	
9.74%	%	%	%	%	%	%	8.24%	%	%	%	%	4.71%	%	%	%	5.19%	44.16%	%	10.39%

Table 18

Conclusion: Based on the students' responses, there is a significant opportunity to improve the teaching process through strengthening cooperation and encouraging students to get involved in group work, as well as to share their knowledge.



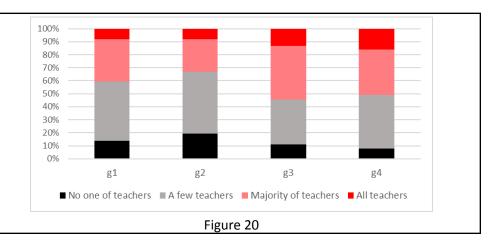
Student-centered teaching and learning

notation	statement
g1	Teachers show flexibility as far as the content or methods of their course are concerned, in order to adapt it to the needs of students.
g2	You can freely choose the themes of individual tasks in accordance with your preferences, interests and priorities.
g3	Teachers try to link the contents of their courses with your knowledge and experience gained through the subjects you have previously listened
	to.
g4	Teachers show interest in students' opinions.

		SF	RB			В	G			K	G			N	IS			1	NS	
	o ne of ache	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teachers
13	3.66	45.88	32.47		18.23	50.83	26.52		23.91	32.61	36.96			44.71	38.82	14.12			36.84	
%		%	%	7.99%	%	%	%	4.42%	%	%	%	6.52%	2.35%	%	%	%	9.21%	43.42%	%	10.53%
19	9.28	47.81	24.68		24.86	53.04	17.68		23.91	50.00	26.09		10.71	45.24	28.57	15.48	12.82		35.90	
%		%	%	8.23%	%	%	%	4.42%	%	%	%	0.00%	%	%	%	%	%	37.18%	%	14.10%
11	L.05	34.45	41.13	13.37	12.15	44.20	34.25		15.56	20.00	53.33	11.11		23.53	49.41	20.00	10.26		41.03	
%		%	%	%	%	%	%	9.39%	%	%	%	%	7.06%	%	%	%	%	32.05%	%	16.67%
		41.45	34.72	16.06		54.75	24.58	12.29	17.78	24.44	37.78	20.00		26.19	47.62	20.24			42.31	
7.	77%	%	%	%	8.38%	%	%	%	%	%	%	%	5.95%	%	%	%	2.56%	37.18%	%	17.95%

Table 19

Conclusion: Students indicated that few teachers demonstrate flexibility in terms of content and methods used (g1) and to a small extent enable students to choose topics for individual tasks. Some teachers, in the opinion of students, are trying to link content with the knowledge or experience of students (g3). Students have various opinion about the number of teachers who show interest in the student's opinion (g4).



Enthusiasm and way of teaching

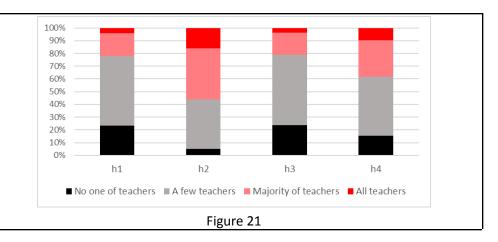
notation	statement
h1	Teachers maintain student interest by changing teaching methods and methods of work
	from time to time.
h2	Teachers use electronic books, presentations, video clips, movies, etc. at their classes.
h3	Teachers organize work in pairs, group work, workshops, etc. to improve interaction
	among students on lessons.
h4	Teachers stimulate students to seek additional learning resources, in addition to
	compulsory materials, critically assessing their reliability.

		SF	RB			В	G			K	G			N	IS			N	S	
	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs
	23.45	54.64	17.78		30.94	59.67			22.22	53.33	22.22		19.05	40.48	32.14		11.54		25.64	
	%	%	%	4.12%	%	%	6.63%	2.76%	%	%	%	2.22%	%	%	%	8.33%	%	58.97%	%	3.85%
		38.92	39.95	15.98		37.57	43.09	14.92	20.00	37.78	28.89	13.33		39.29	39.29	19.05			39.74	
	5.15%	%	%	%	4.42%	%	%	%	%	%	%	%	2.38%	%	%	%	1.28%	42.31%	%	16.67%
	23.58	55.44	17.10		26.67	60.00	11.11		36.36	43.18	20.45		23.81	46.43	21.43				24.36	
•	%	%	%	3.89%	%	%	%	2.22%	%	%	%	0.00%	%	%	%	8.33%	8.97%	61.54%	%	5.13%
	15.54	46.11	28.50		16.11	53.89	22.22		31.82	25.00	29.55	13.64	14.29	39.29	32.14	14.29			38.46	
•	%	%	%	9.84%	%	%	%	7.78%	%	%	%	%	%	%	%	%	6.41%	47.44%	%	7.69%

Table 20



Conclusion: Over ¾ students indicated that none of the teachers or a few teachers maintain student interest by changing teaching methods from time and time (h1). These answers show that there is a great need for the development of pedagogical competences among teachers.



Structure

notation	statement
j1	During classes, teachers summarize the material and highlight the most important parts.
j2	Teachers adjust the time of instruction and do well time management.
ј3	Teaching materials are well structured and organized.
j4	Classes are well organized.

	SF	RB			В	G			K	G			N	IIS				NS						
No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teache rs	No one of teache rs	A few teache rs	Majori ty of teache rs	All teachers					
	38.82	43.96	11.57		43.96	41.76			31.11	42.22	17.78		32.14	50.00	16.67			43.59						
5.66%	%	%	%	6.04%	%	%	8.24%	8.89%	%	%	%	1.19%	%	%	%	7.69%	38.46%	%	10.26%					
	28.28	47.81	18.77		37.36	41.76	14.84	11.11	15.56	51.11	22.22		20.24	48.81	27.38			58.97						
5.14%	%	%	%	6.04%	%	%	%	%	%	%	%	3.57%	%	%	%	1.28%	23.08%	%	16.67%					

	36.60	44.85	12.89		44.51	38.46			22.22	55.56	13.33		34.94	40.96	22.89			57.69	
5.67%	%	%	%	9.34%	%	%	7.69%	8.89%	%	%	%	1.20%	%	%	%	0.00%	28.21%	%	14.10%
	35.05	48.20	13.14		48.62	38.12		10.87	21.74	54.35	13.04		28.92	48.19	21.69			67.95	
3.61%	%	%	%	4.42%	%	%	8.84%	%	%	%	%	1.20%	%	%	%	0.00%	17.95%	%	14.10%

Table 21

Conclusion: As far as the structure of the class is concerned, students have chosen to a large extent the answer that *most teachers* practice the activities mentioned in the statement. Nevertheless, a significant number of students have chosen the option *A few teachers* which indicates that there is space for improving pedagogical for a large number of teachers.

